



Regione Lombardia



PROVINCIA  
MONZA BRIANZA



COMUNE DI  
COLOGNO  
MONZESE



CITTÀ DI  
LUGANO

Con il patrocinio di

*Da Lugano a Brugherio,  
una storia fantastica  
lungo le vie d'acqua*

# Pietre a fior d'acqua

Spettacolo multimediale  
sulla traslazione del  
tempietto di Moncucco



SG CINEMA  
TEATRO  
SAN GIUSEPPE  
BRUGHERIO



Mediapartner

**noi**brugherio

Con il sostegno di



[www.villeaperte.info](http://www.villeaperte.info) - [www.comune.brugherio.mb.it](http://www.comune.brugherio.mb.it) - [cultura@comune.brugherio.mb.it](mailto:cultura@comune.brugherio.mb.it)  
[www.noibrugherio.it](http://www.noibrugherio.it) - [remagibrugherio@gmail.com](mailto:remagibrugherio@gmail.com) - [www.sangiuseppeonline.it](http://www.sangiuseppeonline.it)



COMUNE DI BRUGHERIO  
ASSESSORATO POLITICHE  
CULTURALI E PARTECIPAZIONE



**KAIKOS**  
associazione culturale

# Pietre a fior d'acqua

*Da un'idea di Paolo Polvara e Mario Bertasa*

*Nel teatro di questa storia ci sono una comunità di frati francescani, un imperatore e i suoi funzionari, un architetto, un impresario, un conte, squadre di carpentieri e manovali, conduttori di carri e manovratori di chiatte lungo le vie d'acqua della Svizzera e della Lombardia. E poi tante pietre. Pietre che conservano la memoria della storia e la trasmettono di generazione in generazione. Ma le pietre, si sa, non hanno voce. E chi allora può dar loro voce?*

Spettacolo multimediale per voce: Mario Bertasa  
per violoncello: Walter Prati

Associazione Kairós e Associazione Tananai in collaborazione  
con Comune di Brugherio e Teatro San Giuseppe Brugherio

Si ringraziano per le immagini:  
Giovanni Visini, Biblioteca Cologno Monzese, Archivio storico Città di Lugano

## La chiesa di S.Lucio a Moncuoco di Brugherio

Fu il conte Giammario Andreani che, venuto in possesso mediante acquisto, nel primo quarto del corrente secolo, di un oratorio esistente a Lugano annesso alla chiesa e convento di San Francesco, del quale era minacciata la soppressione e l'atterramento, volle con un dispendio che dicesi toccasse molte migliaia di lire (1), trasportare da Lugano alla sua villa di Moncuoco presso Brugherio i preziosi resti di quell'Oratorio spettanti all'arte del Rinascimento. Incaricato del trasporto fu il celebre Albertoli, il quale riedificò a Moncuoco la chiesetta luganese, aggiungendovi un elegante pronao tetrastilo e ricostruendo l'interno colle originarie lesene decorative. Abbiamo la singolar ventura in queste lesene, alte circa quattro metri, di leggere qua e là nei medaglioni che ne adornano il mezzo, alcune date oltremodo significanti, e così quella in carattere corsivo del 1520 in un medaglione del pilastro a sinistra dell'altare con una testa terminante con fiorami in basso, una sirena alata al disopra ed ai lati due mostri dai corpi snodati e dai muscoli prominenti, che ricordano assai i mostri consimili scolpiti dagli artisti di Como e di Lugano per le cattedrali di quella città.

**(1) Per dare un'idea dell'entità del trasporto, basti il notare che vi s'impiegarono ben 160 carri. Le pietre e i vari pezzi scolpiti, accuratamente numerati, vennero tradotti su carri dal Convento di S. Francesco alla riva del lago, e di là, per la via d'acqua a Capolago, ove proseguirono su carri fino a Como. Da Como giunsero, sempre su barelle, fino al ponte Mattalino, a due miglia da Moncuoco, sul Naviglio della Martesana, tenendo la via di Lecco, Paderno, Trezzo, Gorgonzola. Dal Ponte Mattalino furono poi fatti proseguire per Moncuoco di bel nuovo su carri.**

Testo tratto da: *Reminiscenze di Storia ed Arte nel Suburbio e nella Città di Milano.*  
Carlo Fumagalli - Diego Sant'Ambrogio - Luca Beltrami  
Milano Tipografia Pagnoni - MDCCCXCII



**Brugherio (MB)**

TEMPIETTO DI MONCUOCO

Viale Lombardia angolo via S. Maurizio al Lambro

☐ venerdì 23 settembre ore 21,00

*nella rassegna COLPI DI SCENA del Teatro S. Giuseppe*

*e in occasione di VILLE APERTE 2016*

☐ sabato 1 ottobre ore 21,00

*in occasione di VILLE APERTE 2016*

Ingresso libero con prenotazione obbligatoria su [www.villeaperte.info](http://www.villeaperte.info)



**Cologno Monzese (MI)**

VILLA CASATI via Mazzini, 9

☐ sabato 8 ottobre ore 21,00

Ingresso libero sino ad esaurimento posti disponibili



**Lugano (CH)**

CHIESA SAN ROCCO Piazza San Rocco

☐ domenica 23 ottobre ore 16,30

Ingresso libero sino ad esaurimento posti disponibili

eventi 2016